

43	{ Ontario et Québec—	
	Secours aux Indiens nécessiteux—Crédit supplémentaire	50,000 00
	Soins médicaux et hospitalisation—Crédit supplémentaire	50,000 00
44	Manitoba, Saskatchewan, Alberta et Territoires du Nord-Ouest—	
	Secours aux Indiens nécessiteux—Crédit supplémentaire	25,000 00
45	Colombie-Britannique—	
	Secours aux Indiens nécessiteux—Crédit supplémentaire	25,000 00
46	Yukon—	
	Secours aux Indiens nécessiteux—Crédit supplémentaire	3,000 00
47	Général (régions éloignées)—	
	Secours aux Indiens nécessiteux—Crédit supplémentaire	50,000 00
48	Instruction des Indiens—	
	Crédit supplémentaire..	245,000 00

GOVERNEMENT DES TERRITOIRES DU NORD-OUEST

49	Contribution au nouvel hôpital à Fort-Simpson, T.N.-O..	20,000 00
----	---	-----------

TERRES ET PARCS FEDERAUX

50	Somme requise pour les secours consistant en approvisionnement nécessaire d'aliments, de vêtements, de combustible, de fourrage, etc., fournis aux colons nécessiteux des provinces d'Alberta et de la Saskatchewan par coopération et entente avec les gouvernements provinciaux, ou autrement, et en vertu de règlements établis par le Gouverneur en son conseil..	10,677 74
----	---	-----------

PENSIONS ET SANTE NATIONALE

51	Pour remédier au chômage—Crédit supplémentaire.. . . .	90,000 00
----	--	-----------

DIVERS

52	Dépenses occasionnées par la Loi de tempérance du Canada—Crédit supplémentaire..	1,263 41
53	Dépenses occasionnées par la Loi de naturalisation—Crédit supplémentaire..	1,790 00

POSTES (SERVICE EXTERIEUR)

54	Divers—Impressions et papeterie—Crédit supplémentaire..	375,623 18
----	---	------------

COMMERCE

55	Impression des publications parlementaires et ministérielles—Crédit supplémentaire..	13,500 00
56	Bureau fédéral de la statistique—Crédit supplémentaire..	40,000 00

MANDATS DU GOUVERNEUR GENERAL 1930-31

57	Secours aux victimes de l'incendie de Hébertville-Station, P.Q. (Mandat du Gouverneur général du 26 septembre 1930)	5,000 00
58	Administration, Loi des enquêtes sur les coalitions. (Mandat du Gouverneur général du 30 septembre 1930).. . . .	50,000 00